



Listen to this article

El sacrificio de Itzjak

AKEDAH

El sacrificio de Itzjak

Biblia Toráh Viviente

En el cuadro “del sacrificio de Isaac”, se traza un paralelo entre la historia de Isaac y la historia de Yeshua. Recurrimos a una narración bíblica que ocupa un lugar importante en la teología judía: la Akedah, o sacrificio de Isaac.

Gen-Bereshit 22:1-24

[1][Aliyá 7] Después de estas cosas, Elohim probó a avraham אַבְרָהָם. El le dijo: “¡avraham אַבְרָהָם!” y él respondió: “Aquí estoy.”

[2]Él dijo: “Toma por favor a tu hijo, tu único hijo, al cual tú amas, Itzjak יִצְחָק; y ve a la tierra de Moriyah. Allí lo ofrecerás como ofrenda de ascensión עלה sobre la montaña que Yo te señalaré.”

[3]avraham אַבְרָהָם se levantó muy de mañana, ensilló su asno, y tomó a dos de sus muchachos con él, junto con Itzjak יִצְחָק su hijo. Cortó la leña para la ofrenda de ascensión עלה, salió y fue hacia el lugar מָקוֹם que Elohim אֱלֹהִים había señalado.

[4]Al tercer día, avraham אַבְרָהָם levantó sus ojos y vio el lugar a la distancia.

[5]avraham אַבְרָהָם dijo a sus muchachos: “Quédense aquí con el asno. Yo y el joven iremos allí, adoraremos y regresaremos a ustedes.”

[6]avraham אַבְרָהָם cogió la leña para la ofrenda de ascensión עלה y la puso sobre Itzjak יִצְחָק su hijo. Entonces tomó en su mano el fuego y el cuchillo, y los dos siguieron juntos.

[7]Itzjak יִצְחָק habló a avraham אַבְרָהָם su padre: “¿Mi padre?” El respondió: “Aquí estoy hijo mío.” Él dijo: “Yo veo el fuego y la leña, pero ¿dónde está el cordero para la ofrenda de ascensión עלה?”

[8]avraham אַבְרָהָם respondió: “Elohim se proveerá a Sí Mismo el Cordero para la ofrenda de ascensión עלה, hijo mío”; y los dos seguían juntos. [P10. □ El Mashiaj מָשִׁיחַ Yeshúa sería el cordero del sacrificio: Jn 1:29].

[9]Ellos llegaron al lugar que Elohim le había dicho; y avraham אַבְרָהָם edificó el altar allí, puso la leña en orden, ató עָקַד los pies de Itzjak יִצְחָק su hijo y lo acostó sobre el altar, sobre la leña.

[10]y avraham אַבְרָהָם extendió su mano y tomó el cuchillo para matar a su hijo.

[11]Pero el Malaj de Elohim מַלְאֲכֵי אֱלֹהִים lo llamó desde el cielo: “¡avraham אַבְרָהָם! ¡avraham אַבְרָהָם!” El respondió: “Aquí estoy.”

[12]Él dijo: “¡No pongas tu mano sobre el muchacho! ¡No le hagas nada! Porque ahora Yo sé que tú eres un hombre que teme a Elohim, porque por amor a mí no has retenido tu hijo amado.”

[13]Avraham אַבְרָהָם levantó sus ojos y miró, y allí detrás de él había un carnero trabado en los arbustos por sus cuernos. Avraham אַבְרָהָם fue y tomó a Alef-Tav el carnero y lo ofreció como ofrenda de ascensión עלה en lugar de su hijo.

[14]Y llamó avraham אַבְרָהָם el nombre de aquel lugar: Adonái יְהוָה Yiréh יְרָאָה (el Eterno verá, se ocupará, proveerá), por lo que se dirá en el futuro: En este monte del Eterno, (Adonái) aparecerá (a su pueblo).

- [15]El Malaj de Elohim llamó a avraham אַבְרָהָם una segunda vez desde el cielo.
- [16]Él dijo: “He jurado por mí mismo – dice Elohim – que porque tú has hecho esto, y por cuenta mía no has retenido a tu hijo amado,
- [17]Yo en verdad bendiciendo te bendeciré; y Yo en verdad multiplicando te multiplicaré tu zera a tantos como hay estrellas en el firmamento o granos de arena en la costa del mar. Tu zera poseerá las ciudades de sus enemigos,
- [18]y por tu zera todas las naciones de la tierra serán benditas – porque tú obedeciste mi orden.
- [19]Así que avraham אַבְרָהָם regresó a sus muchachos. Ellos se levantaron y fueron juntos a Beer-Sheva.
- [20]Después de esto, le fue dicho a avraham אַבְרָהָם: “Milkah también le ha dado hijos a tu hermano Najor –
- [21]Utz su primogénito, Buz su hermano, Kemuel el padre de Aram,
- [22]Kesed, Hazo, Pildash, Yidlaf y Betuel.
- [23]Betuel engendró a Rivkah. Estos ocho Milkah dio a Najor el hermano de avraham אַבְרָהָם.
- [24]Su concubina, cuyo nombre era Reumah, tuvo hijos también: Tevaj, Gajam, Tajash y Maajah.

En Gén/Bereshit 22 leemos que Elohim le ordena a Abraham que ofrezca a su único hijo Isaac sobre el altar. Abraham va con Isaac al monte Moriah. Allí ata a su hijo, aparentemente sin quejarse, lo coloca sobre la leña preparada y levanta un cuchillo para matarlo como si fuera un animal de sacrificio. Pero en el último momento, el ángel le dice a Abraham que detenga su mano y no mate al joven. Luego, Elohim alaba a Abraham por su disposición a obedecerlo lo suficiente como para sacrificar a su propio hijo, y luego le proporciona un carnero para el sacrificio real.

Esta historia ha sido analizada muchas veces e interpretada de todas las formas posibles en las enseñanzas judías, de las que se extraen innumerables conclusiones morales. A veces Isaac aparece en ellos como símbolo de los mártires judíos. En otros contextos, la historia se utiliza para demostrar que Elohim no requiere sacrificios humanos. Se dice que incluso el sonido del shofar en Yom Teruah pretende evocar la Akedah (el shofar es un cuerno de carnero, y su sonido recuerda al carnero que Elohim dio como sacrificio en lugar de Isaac).

Una de las interpretaciones más intrigantes de la Akedah considera que este sacrificio realmente ocurre y contribuye a la redención de Israel de la misma manera que los sacrificios de animales:

“Había... una tradición notable en la que se afirmaba que Abraham había completado el sacrificio y que Isaac luego resucitó milagrosamente... Según esta hagadá, Abraham mató a

su hijo, quemó su sacrificio y las cenizas del mismo fueron contado como un depósito de virtud y redención para Israel en todas las generaciones...” (Torá: Un comentario contemporáneo (UAHC, 1981), p. 151, n. 5).

Esta interpretación parece haber estado muy extendida en la Edad Media:

“Ibn Ezra (comentario sobre Génesis 22:19) también cita la opinión de que Abraham en realidad mató a Isaac... y luego resucitó de entre los muertos. Ibn Ezra rechaza esta afirmación por considerarla completamente contraria al texto bíblico. Sin embargo, Shalom Spiegel ha demostrado que tales puntos de vista estaban muy extendidos entre la gente y aparecen periódicamente en tratados medievales” (Encyclopedia of Jewish Studies, 2:482, Akedah, 1972).

La idea de la muerte de Isaac en el altar como sacrificio expiatorio, de hecho, apareció en algunos escritos rabínicos incluso antes de la Edad Media. Puede encontrar muchas declaraciones de este tipo:

“Un manojo de mirra (cofer) es mi amado” (Cant. P I, 14). Esto se dice de Isaac, que estaba atado como un manojo de hierbas aromáticas sobre el altar. Kofer, porque hace expiación por los pecados de Israel” (Song. P. Rabba I, sección 14, I, sobre I, 14; f. 12b)

“Si los descendientes de Isaac caen en pecados y atrocidades, recuerda al Isaac atado y levántate del trono de la justicia, siéntate en el trono de la compasión, llénate de piedad y convierte el símbolo de condenación en símbolo de misericordia” (Levítico Rabá 29:9)

“R. Judá dice: Cuando la espada tocó la garganta de Isaac, su alma salió volando de él. Y cuando Elohim dejó oír su voz entre los dos querubines: “No pongas tu mano sobre el niño”, el alma del joven volvió a su cuerpo. Entonces su padre lo liberó, e Isaac resucitó, sabiendo que de esta manera los muertos volverían a la vida en el futuro; después de lo cual comenzó a repetir: “Bendito eres Tú, oh Adonái, que das vida a los muertos”” (Pirke de Rabbi Eliezer 31).

“Cuando el antepasado Isaac fue atado al altar y convertido en cenizas, y las cenizas de su sacrificio fueron arrojadas al monte Moriah...” (Shibbole ha-Leket).

¿De dónde surgió esta idea, especialmente porque el texto del Génesis establece claramente que Isaac no murió? No se sabe con certeza, pero hay sugerencias de que surgió como una reacción a la enseñanza mesianica. De lo contrario, el sacrificio de Isaac parecía menos efectivo que el de Yeshua. El paralelo entre esta tradición y la muerte y resurrección de

Yeshúa es obvio. Otros sugieren que la historia de la muerte de Isaac es un reflejo de la vida judía en la Edad Media, cuando Isaac sirvió de modelo para aquellos que optaron por matar a sus hijos y a ellos mismos en lugar de verse obligados a convertirse al cristianismo.

Curiosamente, los creyentes en Yeshua encontraron paralelos entre estos dos judíos mucho antes de la Edad Media. La historia de la Akedah de Isaac ha sido vista durante mucho tiempo como un prototipo de la Akedah mayor, que ocurrió aproximadamente 1800 años después de la hazaña de Abraham e Isaac. Lo que Chagall sólo insinúa en El Sacrificio de Isaac se explica más directamente en las Escrituras:

Gen-Bereshit 22:2

[2]Él dijo: “Toma por favor a tu hijo, tu único hijo, al cual tú amas, Itzjak יִצְחָק; y ve a la tierra de Moriyah. Allí lo ofrecerás como ofrenda de ascensión עלה sobre la montaña que Yo te señalaré.”

Jn-Yojanan 3:16

[16]Porque de tal manera amó Elohim אֱלֹהִים al mundo, que incluso dio a su Hijo Unigénito, para que todo el que crea en Él no se pierda, sino que tenga vida eterna, 1 Jn 4:9,10

Ef-Efesyim 5:2

[2]y vivan una vida de amor, así como también el Mashíaj מָשִׁיחַ nos amó; en verdad, se entregó como ofrenda en lugar de nosotros, como sacrificio de muerte a Adonái יְהוָה con agradable olor fragante.

Abraham amaba tanto a el Shadai que estuvo dispuesto a sacrificar a su único hijo. ¿e Isaac? ¿Fue porque no se quejó y fue voluntariamente al altar porque también amaba a Elohim y a su padre?

Yeshua nos ama más de lo que Abraham amó a Elohim. Yeshúa voluntariamente, más voluntariamente que Isaac, se sometió a la voluntad del Padre de morir y convertirse en un sacrificio expiatorio por nosotros para que pudiéramos encontrar la shalom con Elohim.

t.me/bibliatoraviviente